

# Pour les sportifs

For fitness fans

# Tous au Salève!

**Téléphérique du Salève**  
Route du Téléphérique  
74100 Étrembières  
+33 (0)4 50 39 86 86  
Standard téléphonique ouvert aux mêmes heures d'ouverture que le téléphérique.  
*Hotline available during the cable car opening hours.*

**Depuis Genève**  
From Geneva

**Depuis Annemasse et son agglomération**  
From Annemasse and close by

**Parking gratuit pour un total de 100 places**  
le parking ferme à la même heure que le téléphérique.  
*Free car park with a total of 100 spaces. Closes at the same time as the cable car.*

**σtpg 8 arrêt Veyrier - Douane**  
(ensuite 5 minutes à pied)  
du lundi au dimanche et jours fériés  
Veyrier - Douane stop (then a 5-minute walk)  
from Monday to Sunday and holidays

**toc 5 arrêt Veyrier - Douane**  
(ensuite 5 minutes à pied)  
du lundi au samedi  
Veyrier - Douane stop (then a 5-minute walk)  
from Monday to Saturday

**toc 61 + σtpg 8**  
Depuis la gare d'Annemasse  
le dimanche et jours fériés  
From the Annemasse train station  
Sunday and holidays

**A40 sortie Annemasse, direction Étrembières, St-Julien-en-Genevois**  
Annemasse exit, follow signs to Étrembières, St-Julien-en-Genevois

**A40 Aire de repos direction St-Julien-en-Genevois**  
Follow signs to St-Julien-en-Genevois services

**A41 sortie Archamps, direction Annemasse**  
Archamps exit, follow signs to Annemasse

Téléchargez l'appli Mobilité TAC pour calculer votre itinéraire.  
Download the Mobility App to reach the cable car by public transports.

©zelda - 194304 | crédits photos : STS,IMF,7byaero.com

1097 M D'ALTITUDE  
alt. 3600 ft

# Pour les gourmands

For foodies

## LE PANORAMIQUE

En gare d'arrivée.  
Pour l'achat d'un repas, 1 apéritif offert sur présentation du ticket du jour.  
Tél. +33 (0)4 50 31 31 61  
[panoramique-saleve.fr](http://panoramique-saleve.fr)  
At the upper station.  
1 free aperitif when you buy a meal and show your ticket.

## PROFITEZ DES RANDONNÉES

Accessibles à tous niveaux et récemment balisées.  
Profitez des randonnées en toute autonomie ou organisées par notre partenaire diplômé:  
[bureaumontagnesaleve.com](http://bureaumontagnesaleve.com)  
Get your hiking boots on for newly signposted trails suitable for all abilities.  
Our qualified partner provides themed hikes.

## VOL EN PARAPENTE

Vol en tandem de 15 minutes à 1 h:  
[saleveairlines.com](http://saleveairlines.com) / [paradelta.ch](http://paradelta.ch)  
Paragliding. 15 min - 1 h tandem flights.

# Vivez pleinement la nature!

Fully live nature!

TELEPHERIQUEUSALEVE.COM

GLCT (TÉLÉPHÉRIQUE DU SALÈVE)

EXPLOITE PAR

Annemasse Agglo, Groupe RATP, σtpg, COMAS

## AIRES DE PIQUE-NIQUE PARTOUT SUR LE SALÈVE

Respectez notre patrimoine!  
*Picnic areas throughout Salève. Please respect our heritage!*

## LA BUVETTE SYMPA

Petite restauration outdoor.  
Ouvert 7/7j du 25 juin au 15 septembre.  
*La Buvette Sympa: small outdoor casual restaurant. Open everyday from June 25th to September 15th.*

## L'OBSERVATOIRE

Après une courte balade panoramique de 20 minutes depuis la gare supérieure, découvrez un lieu rétro-cosy chaleureux.  
Pour l'achat d'un repas, 1 boisson offerte sur présentation du ticket du jour.  
Fermé le mardi, réservations recommandées les weekends et jours fériés.  
Tél. : +33 (0)4 50 39 60 57  
[www.lobservatoire.fr](http://www.lobservatoire.fr)  
*Enjoy the view on your short 20 minutes walk from the top station then step into this cosy retro setting. 1 free drink when you buy a meal and show your ticket. Closed on Tuesday, booking recommended on weekends and holidays.*



## MÉTÉO / Weather

Le téléphérique **peut être interrompu** selon les conditions météo (vent/orage).

*The cable car may be suspended subject to weather conditions (wind/storm).*



## WEBCAM EN LIGNE / Online webcam

Pour admirer le Léman à 1100 m d'altitude depuis chez soi.

*Enjoy views of Lake Geneva at an altitude of 1100m from the comfort of your home.*



## VÉLOS / Bikes

Les vélos sont acceptés dans la cabine, sans supplément.

*Bikes are accepted in the cabin without extra charge.*



## 12 MINUTES / 12 minutes

Le téléphérique fonctionne **toute la journée** et propose un départ toutes les 12 minutes.

*The cable car is open all day. There is one every 12 minutes.*



## ANIMAUX / Pets

Les animaux doivent être tenus en laisse dans et hors de la station et de la cabine. Ils voyagent gratuitement.

*Pets must be kept on a leash inside, outside the station and the cabin. Pets travel free.*

# Infos pratiques

Useful informations



## AUDIOGUIDE / Audio-guide

Découvrez gratuitement sur notre site internet, l'audioguide **pour tout savoir sur le Salève!**

*Enjoy for free, the audioguide on our website and find out all about Salève with the audio-guide!*



## RANDONNÉES / Hikes

Un guide des 2 randonnées au départ de la station inférieure vous attend gratuitement à la caisse. Et n'oubliez pas de respecter notre patrimoine naturel!

*A guide with 2 hikes from the lower station is available at the counter for free. And please don't forget to respect our natural heritage!*



## PANORAMA / Panorama

Votre guide panoramique est disponible au tarif de 2 €.

*Your panoramic viewfinder is available for 2 €.*



## DERNIÈRE CABINE / Last cabin

Vérifiez bien l'heure de fermeture du téléphérique. La dernière cabine ne vous attendra pas.

*Please check the day closing hour. The last cabin will not wait for you.*



# Horaires

Timetable

**AVRIL** : ouvert tous les jours sauf les lundis, de 9 h 30 à 18 h 00. Ouvert lundi 22 avril (Pâques).

*April: Open everyday except Mondays, from 9.30 am to 6 pm. Open on Monday 22nd April (Easter).*

**MAI À SEPTEMBRE** : tous les jours de 9 h 30 à 19 h + Nocturnes les jeudis, vendredis et samedis de 9 h 30 à 23 h.

*May to September: Every day: 9.30 am - 7 pm. Late openings on Thursdays, Fridays and Saturdays: 9.30 am - 11 pm.*

**OCTOBRE (date de fin à confirmer)** : ouvert tous les jours sauf les lundis, de 9 h 30 à 18 h 00.

*October (last closing date to be confirmed): every day except Monday: 9.30 am - 6 pm.*

# Tarifs

Price list

	Aller simple Single →	Aller retour Return →
<b>RÉGULIER</b> ..... <i>Standard</i>	7,70 €	11,90 €
À partir de 26 ans. <i>From 26 years of age.</i>		
<b>ÉCO</b> ..... <i>Budget</i>	5,70 €	8,70 €
Jeunes de 17 à 25 ans. Seniors de 65 ans et plus. Présentation obligatoire du justificatif de réduction. <i>Young adults aged 17-25. Pensioners aged 65 or over. Proof of discount must be shown.</i>		
<b>PRIVILÈGE</b> ..... <i>Privilege</i>	4,50 €	6,50 €
Abonnés mensuels/annuels Unireso et TAC. Cartes GIA, cartes Loisirs, abonnement annuel général CFF plein tarif, sans emploi, carte AI. Présentation obligatoire du justificatif de réduction. <i>Unireso and TAC monthly/annual subscribers. GIA cardholders, Loisirs cardholders, CFF full price general annual subscribers, jobseekers. Proof of status must be shown for discounts.</i>		

## Aller simple Single →

## Aller retour Return →

## FAMILLE / ENFANTS

*Family / Children*

Prix par personne. Enfants de 3 à 16 ans. Se compose de 1 ou 2 parents (ou grands-parents). Offre limitée à 5 personnes.

*Price per person. Children: 3-16. Applies to 1 or 2 parents (or grandparents). Offer limited to 5 people.*

## CARTE GRAND AIR

*Open Air Card*

10 voyages aller. Carte nominative et personnelle. Non transmissible.

*10 single trips. Card for use by the named user only. Non-transferrable.*

## PARAPENTISTES

*Paragliders*

Avec leur équipement de vol.

*Equipment needed.*

## GROUPES

*Groups*

À partir de 10 personnes.

*Up to 10 visitors, price list online.*

Les tarifs sont applicables dès l'âge de 3 ans. Tarifs, TVA inclus, en euros au 1<sup>er</sup> janvier 2019. Paiement en francs suisses acceptés selon le taux pratiqué en caisse.

*Rates apply to ages 3 and over. VAT-inclusive rates in Euros from January 1st 2019. Payment in Swiss Francs accepted subject to rates at the cash desk.*

## LE PLAISIR DES DÉCOUVERTES: LA MAISON DU SALÈVE

*The pleasure of discoveries: The house of Salève*

[maisondusaleve.com](http://maisondusaleve.com)



## PRÉVOYEZ VOTRE TICKET!

Vous devez être munis d'un ticket avant d'accéder à la cabine en station inférieure et supérieure.

Vous pouvez acheter votre titre avant votre voyage en caisse (Francs Suisses acceptés) ou depuis les caisses automatiques (CB uniquement). Lors de l'embarquement, présentez votre carte de réduction. L'accès pourra vous être refusé.

*You must have a ticket before entering the cabin at the lower and upper station. You can buy your ticket at the cash desk (Swiss Francs accepted) or from the self-service machines (credit card only) before your trip. Proof of status must be shown for discounts.*



## LE TÉLÉPHÉRIQUE EN HIVER

\* Novembre et décembre fermés

*Closed on november and december for maintenance*



Attention fermeture pour grands travaux en 2019